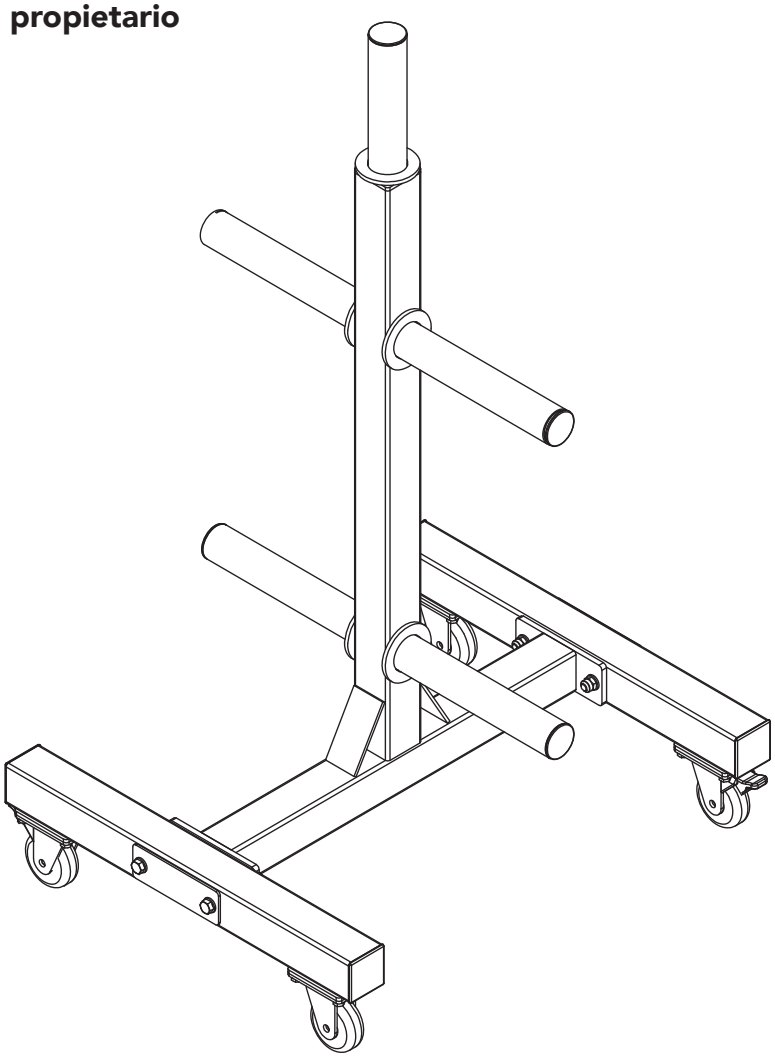
TUNTURI®

Upright Bumper Plate Rack

Uživatelská příručka
Používateľská príručka
User manual
Benutzerhandbuch
Manuel de l'utilisateur
Gebruikershandleiding
Manual del propietario



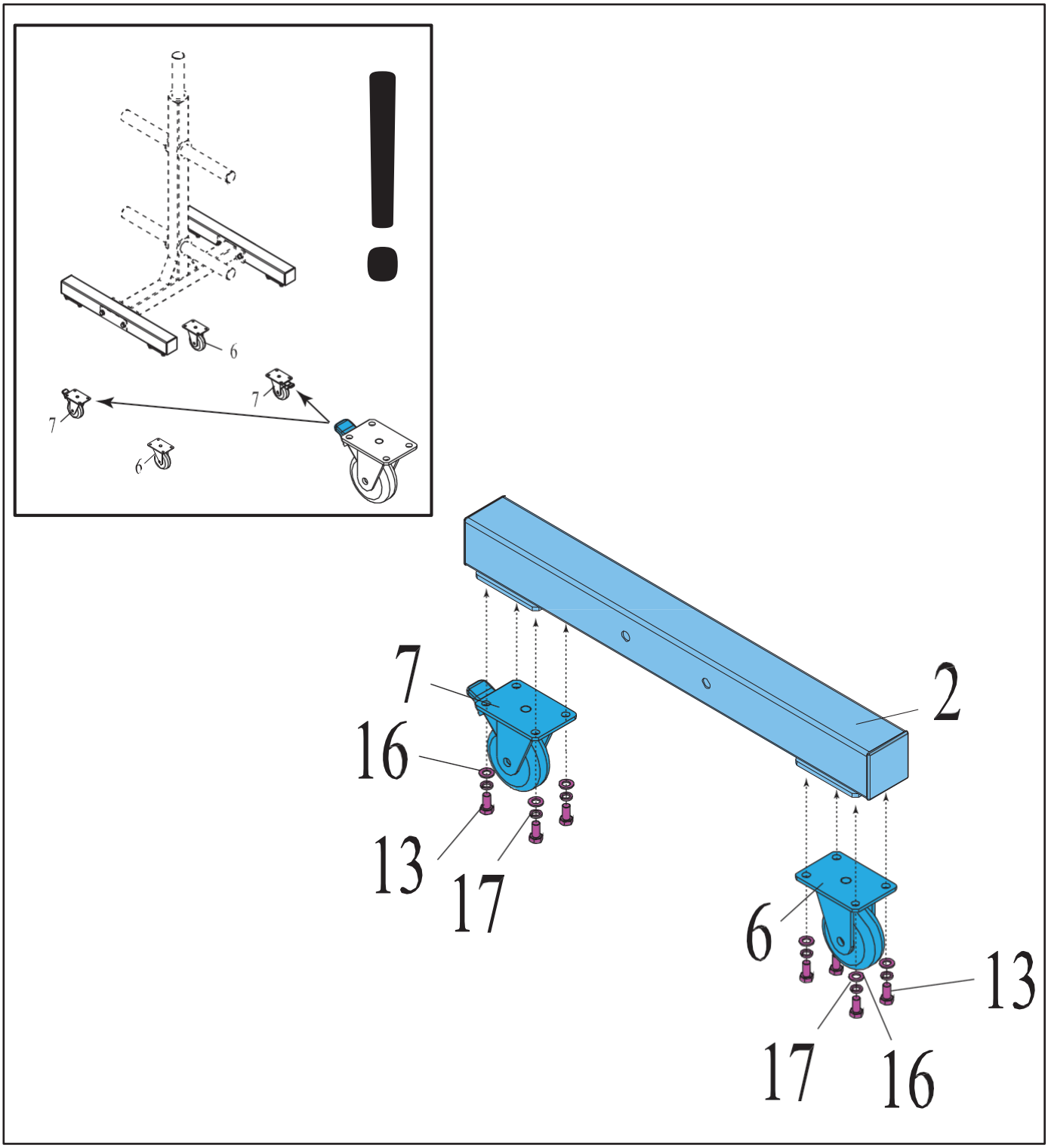
Důležité: Dôležité: Important: Bitte beachten: Attention: Belangrijk:

- Před sestavením tohoto produktu si prosím přečtěte tuto uživatelskou příručku.
- Pred zostavením tohto produktu si prečítajte tento návod na obsluhu.
- Please read this Owner's manual before assembling this product.
- Bitte lesen Sie dieses Handbuch durch, bevor Sie mit er Montage dieses Produkts beginnen.
- Veuillez lire ce manuel avant de commencer le montage de ce produit.
- Leest u deze handleiding voordat u dit apparaat installeert.

www.tunturi.com

#1

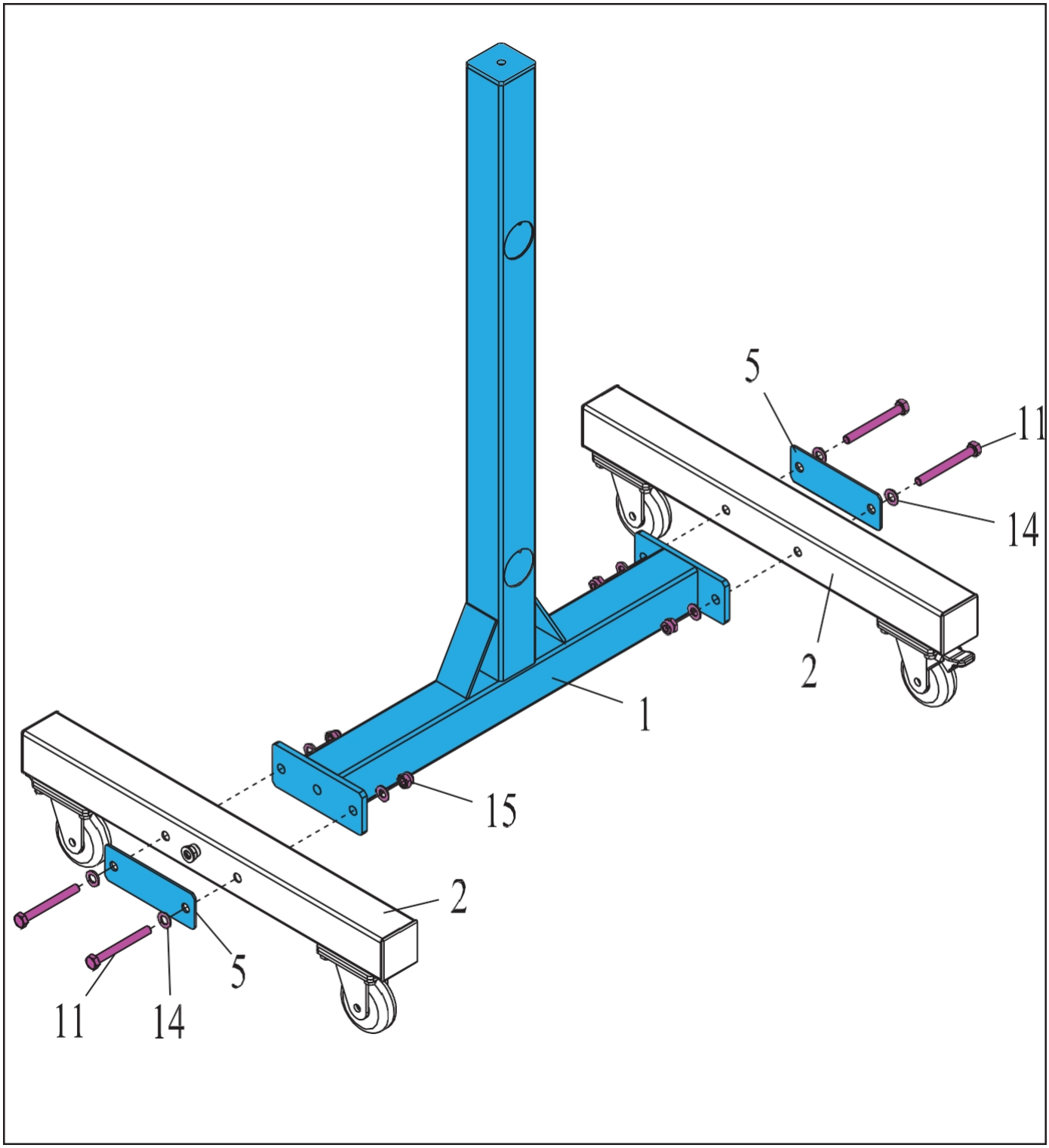
Montážní krok, Montážny krok, Assembly step, Montagechritt, Assemblage Étape, Montagestap, Montaje paso



Č.	Popis	Specifikace	Počet
2	Základní rám / Base Frame		2
6	Kolo / Wheel		2
7	Kolečko se zámkem / Wheel With Lock		2
13	Šroub / Bol	M8*16	16
16	Podložka / Washer	M8	16
17	Pružinová podložka / Spring Washer	M8	16

2

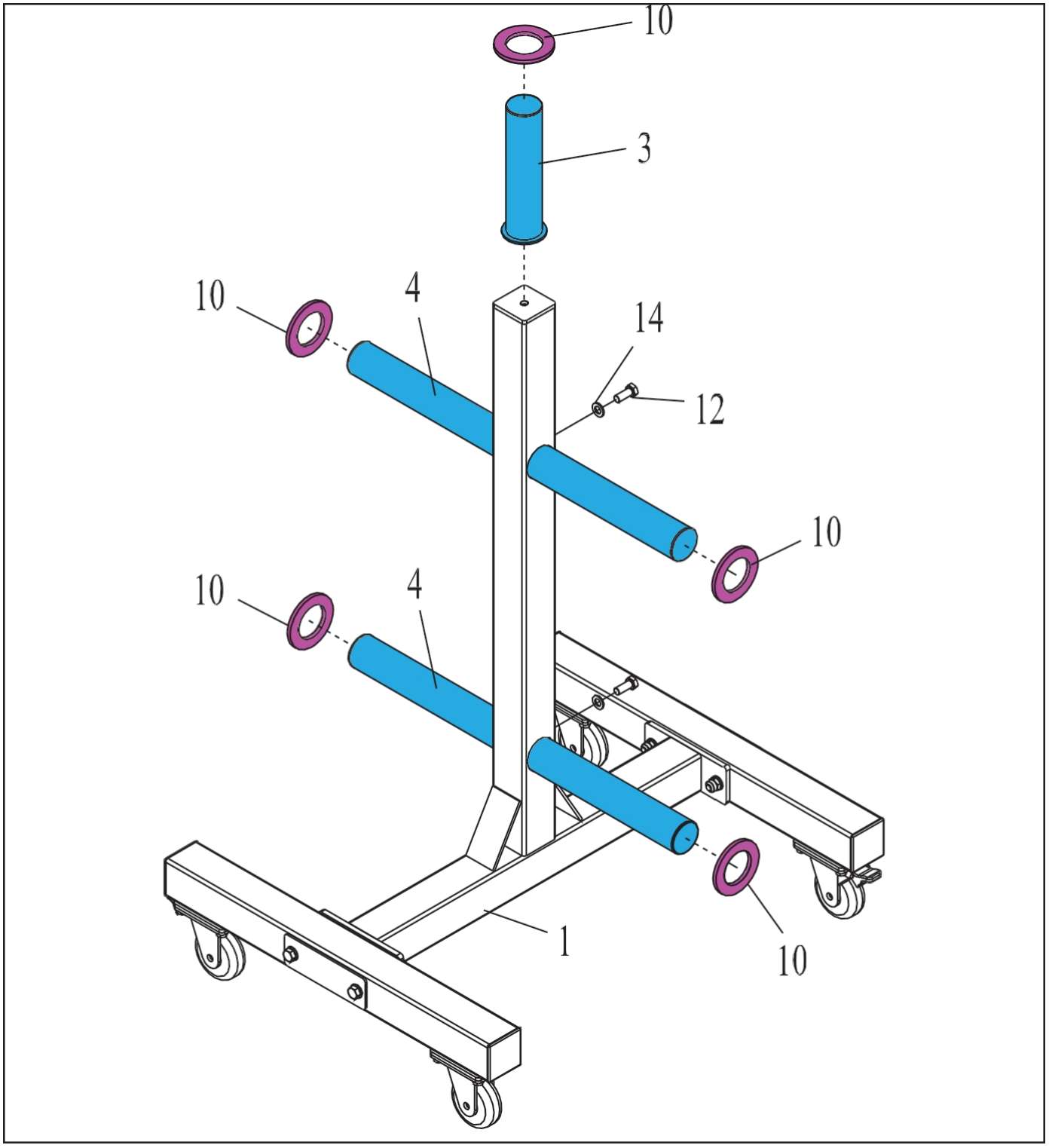
Montážní krok, Montážny krok, Assembly step, Montagechritt, Assemblage Étape, Montagestap, Montaje paso



Č.	Popis	Specifikace	Počet
1	Hlavní rám Main Frame		1
5	Výztužná deska Reinforcing Plate		2
8	Čtvercová krytka/ Square Plug		4
11	Šroub / Bolt	M10*85	4
14	Podložka / Washer	M10	8
15	Pojistná matice / Lock Nut	M10	4

3

Montážní krok, Montážny krok, Assembly step, Montagechritt, Assemblage Étape, Montagestap, Montaje paso



Č.	Popis	Specifikace	Počet
3	Tyč vrchní /Plate BarTop		1
4	Tyč / Plate Bar		2
9	Kulatá krytka / Round Plug		5
10	Gumová podložka / Rubber Washer		5
12	Šroub / Bolt	M10*30	2
14	Podložka / Washer	M10	2

Než začnete

Děkujeme, že jste si vybrali
vertikální stojan na činky Tunturi.
Pro vaši bezpečnost a prospěch si před použitím zařízení pečlivě přečtěte tento návod. Naším cílem je zajistit vaši úplnou spokojenost. Máte-li jakékoli dotazy nebo zjistíte-li, že některé díly chybí nebo jsou poškozené, zaručujeme vám úplnou spokojenost prostřednictvím přímé pomoci.
Abyste se vyhnuli zbytečným prodlevám, kontaktujte prosím náš zákaznický servis, který je k dispozici od pondělí do pátku od 9:00 do 17:00 GMT + 1 hodina.

Tunturi New Fitness B.V.
E-mail: service.international@tunturi-fitness.com

www.tunturi-fitness.com
E-mail: info@tunturi-fitness.com

Důležité informace o montáži zařízení

informace

POZNÁMKA

- Důrazně doporučujeme, aby tuto sestavu prováděly dvě nebo více osob, aby se předešlo možnému zranění.

- Zajistěte, aby byly šrouby s válcovou hlavou zasunuty do čtvercových otvorů na součástech, které je třeba smontovat. Podložku připevněte pouze na konec šroubu s válcovou hlavou.
- Použijte šrouby s vnitřním šestihranem nebo šestihranné šrouby zasunuté do KRUHOVÝCH otvorů na součástech, které je třeba smontovat.
- Vždy počkejte, až budou všechny šrouby namontovány na lavici, než je utáhnete.

Objednání náhradních dílů

Náhradní díly lze objednat kontaktováním našeho oddělení zákaznické podpory, pondělí až pátek, 9:00 – 17:00 GMT +1 hodina:

E-mail: service.international@tunturi-fitness.com

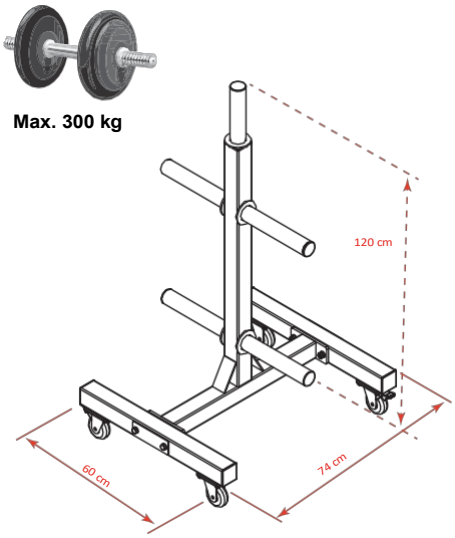
Při objednávání náhradních dílů uveďte prosím následující informace:

- Model
- Popis dílů
- Číslo dílu
- Datum nákupu

Další kontaktní informace nebo uživatelské příručky v jiných jazycích naleznete na našich webových stránkách.

Nosnost a rozměry

- Maximální nosnost: 300 kg.
- Rozměry ve smontovaném stavu: 120 x 64 x 82 cm.



Prohlášení

© 2018 Tunturi New Fitness BV
Všechna práva vyhrazena.

Produkt a návod se mohou změnit. Specifikace mohou být změněny bez dalšího upozornění.

Než začnete

Ďakujeme, že ste si vybrali vertikálny stojan na činky Tunturi.
Pre vašu bezpečnosť a prospech si pred použitím zariadenia pozorne prečítajte tento návod. Naším cieľom je zabezpečiť vašu úplnú spokojnosť. Ak máte akékoľvek otázky alebo zistíte, že niektoré diely chýbajú alebo sú poškodené, zaručujeme vám úplnú spokojnosť prostredníctvom priamej pomoci.
Aby ste sa vyhli zbytočným zdržaniam, kontaktujte prosím náš zákaznícky servis, ktorý je k dispozícii od pondelka do piatku od 9:00 do 17:00 GMT + 1 hodina.

Tunturi New Fitness B.V.
E-mail: service.international@tunturi-fitness.com

www.tunturi-fitness.com
E-mail: info@tunturi-fitness.com

Dôležité informácie o montáži zariadenia

informácie

POZNÁMKA

- Dôrazne odporúčame, aby túto montáž vykonávali dve alebo viac osôb, aby sa predišlo možnému zraneniu.

- Zajistite, aby boli skrutky s valcovou hlavou zasunuté do štvorcových otvorov na súčastiach, ktoré je potrebné zmontovať. Podložku pripevnite iba na koniec skrutky s valcovou hlavou.
- Použite skrutky s vnútorným šesťhranom alebo šesťhranné skrutky zasunuté do KRUHOVÝCH otvorov na súčastiach, ktoré je potrebné zmontovať.
- Vždy počkajte, až budú všetky skrutky namontované na lavici, než ich utiahnete.

Objednávanie náhradných dielov

Náhradné diely je možné objednať kontaktovaním nášho oddelenia zákazníckej podpory, pondelok až piatok, 9:00 – 17:00 GMT +1 hodina:

E-mail: service.international@tunturi-fitness.com

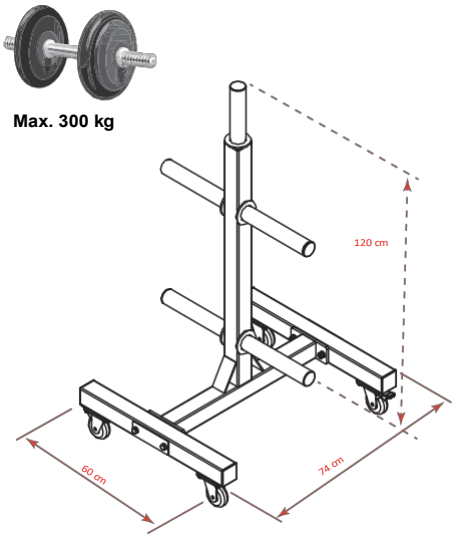
Pri objednávaní náhradných dielov uveďte prosím nasledujúce informácie:

- Model
- Popis dielov
- Číslo dielu
- Dátum nákupu

Ďalšie kontaktné informácie alebo používateľské príručky v iných jazykoch nájdete na našich webových stránkach.

Nosnosť a rozmery

- Maximálna nosnosť: 300 kg.
- Rozmery v zmontovanom stave: 120 x 64 x 82 cm.



Vyhlásenie

© 2018 Tunturi New Fitness BV Všetky práva vyhradené.

Produkt a návod sa môžu zmeniť. Špecifikácie môžu byť zmenené bez ďalšieho upozornenia.

Before you begin

Thank you for selecting the
Tunturi Upright Bumper Plate Rack.
For your safety and benefit, read this manual carefully before using the equipment. We are committed to provide you complete customer satisfaction. If you have any questions, or find there are missing or damaged parts, we guarantee you complete satisfaction through direct assistance. To avoid unnecessary delays, please contact our customer service department, Monday to Friday 9am – 5pm GMT + 1 hour.

Tunturi New Fitness B.V.
E mail: service.international@tunturi-fitness.com

www.tunturi-fitness.com
E mail: info@tunturi-fitness.com

Important assembly information

NOTE

- It is strongly recommended that this equipment is assembled by two or more people to avoid possible injury.

- Ensure Carriage Bolts are inserted through the SQUARE holes on components that need to be assembled. Attach washer only to end of the Carriage Bolt.
- Use Allen Bolts or Hex Bolts inserted through the ROUND hole on components that need to be assembled.
- Always wait until all bolts are assembled onto the bench before tightening the bolts.

Ordering replacement parts

Replacement parts can be ordered by contacting our Customer Support Department, Monday to Friday, 9am – 5pm GMT +1 hour:

E mail: service.international@tunturi-fitness.com

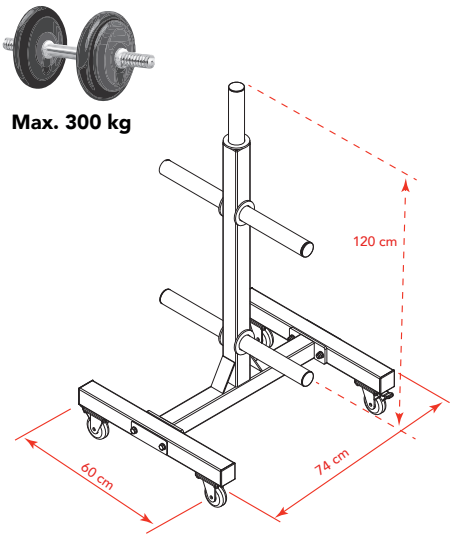
When ordering replacement parts, please give the following information,

- Model
- Description of Parts
- Part Number
- Date of Purchase

Further contact information or user manuals in other languages can be found on our website.

Weight capacity and dimension

- Maximum load weight: 300 kgs.
- Assembled Dimension: 120 x 64 x 82 cm.



Disclaimer

© 2018 Tunturi New Fitness BV
All rights reserved.

The product and the manual are subject to change. Specifications can be changed without further notice.

Deutsch

Diese deutsche Bedienungsanleitung ist ine Übersetzung des englischen Textes. Es können keine Rechte auf diese Übersetzung abgeleitet werden.

Bevor Sie beginnen

Vielen Dank, dass Sie sich für den Tunturi Upright Bumper Plate Rack entschieden haben.
Zu Ihrer Sicherheit sollten Sie dieses Handbuch vor Verwendung des Geräts sorgfältig durchlesen. Als Händler sind wir um vollständige Kundenzufriedenheit bemüht. Sollten Sie Frage haben oder sollten Teile fehlen oder beschädigt sein, garantieren wir Ihnen vollständige Zufriedenheit durch direkte Unterstützung.
Um unnötige Verzögerungen zu vermeiden, wenden Sie sich an unsere unsere Kundendienstabteilung, Montag bis Freitag, 9.00 Uhr - 17.00 Uhr GMT 1 Stunde.

Tunturi New Fitness B.V.
E mail: service.international@tunturi-fitness.com

www.tunturi-fitness.com
E mail: info@tunturi-fitness.com

Wichtige Montageinformationen

BITTE BEACHTEN

- Dieses Gerät sollte unbedingt von mindestens zwei Personen montiert werden, um Verletzungen zu vermeiden.

- Achten Sie darauf, dass Schlossschrauben durch die QUADRATISCHEN Löcher an den zu montierenden Komponenten gesteckt werden. Bringen Sie Beilagscheiben nur am Ende der Schlossschrauben an.
- Stecken Sie Inbusschrauben oder Sechstankschrauben durch das RUNDE Loch an den zu montierenden Komponenten.
- Warten Sie immer, bis alle Schrauben an der Bank montiert sind, bevor Sie die Schrauben festziehen. Ziehen.

Bestellung von Ersatzteilen

Ersatzteile können von unserer Kundendienstabteilung bestellt werden, Montag bis Freitag, 9.00 Uhr - 17.00 Uhr GMT +1 Stunde:

E mail: service.international@tunturi-fitness.com

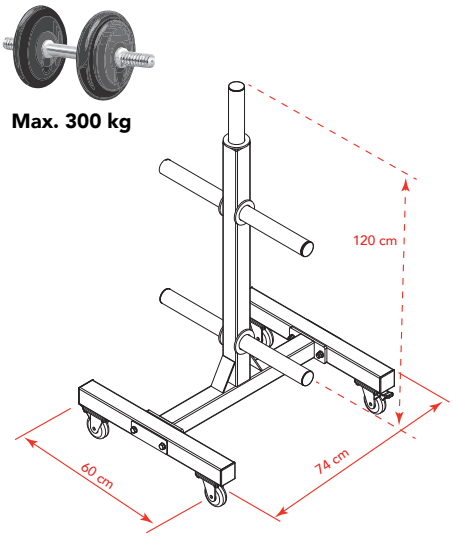
Bitte geben Sie bei der Bestellung von Ersatzteilen die folgenden Informationen an:

- Modell
- Beschreibung der Teile
- Teilenummer
- Kaufdatum

Kontaktinformationen und Produkthandbücher in weiteren Sprachen finden Sie auf unseren Websites:

Tragkraft und Abmessung

- Maximales belasting gewicht:300 kg
- Abmessungen im montierten Zustand: 120 x 64 x 82 cm



Haftungsausschluss

© 2018 Tunturi New Fitness BV
Alle Rechte vorbehalten.

Produkt und Handbuch können geändert werden. Die technischen Daten können ohne Vorankündigung geändert werden.

Français

Ce manuel français est une traduction de la version anglaise. Notez que la version anglaise est en tête dans le contenu lorsque des différences sont trouvées.

Avant de commencer

Nous vous remercions d'avoir choisi le Tunturi Upright Bumper Plate Rack.
Pour votre sécurité et dans votre intérêt, veuillez lire attentivement ce manuel avant d'utiliser l'équipement. En tant que distributeur, nous nous engageons à garantir votre entière satisfaction.
Si vous avez des questions, ou constatez des pièces manquantes ou défectueuses, nous veillerons à votre entière satisfaction grâce à notre assistance directe.
Afin d'éviter des retards inutiles, veuillez contacter notre service clientèle, du lundi au vendredi de 9h00 à 17h00 GMT + 1 heure.

Tunturi New Fitness B.V.
E mail: service.international@tunturi-fitness.com

www.tunturi-fitness.com
E mail: info@tunturi-fitness.com

Informations importantes concernant l'assemblage

- Outils nécessaires pour l'assemblage du produit : deux clés à molette et clés allen.

ATTENTION

- Il est fortement recommandé de faire assembler cet équipement par deux personnes ou plus afin d'éviter tout accident/ blessure.

- Veillez à ce que les vis à tête ronde soient insérées dans les orifices carrés des composants devant être assemblés. Ne placer la rondelle qu'à l'extrémité de la vis à tête ronde.
- Utilisez des vis à tête bombée à six pans creux ou des vis hexagonales qui seront insérées dans l'orifice rond des composants devant être assemblés.
- Veillez toujours à installer toutes les vis sur le banc avant de les serrer.

Commande de pièces de rechange

Pour commander des pièces de rechange, veuillez contacter notre service clientèle, du lundi au vendredi de 9h00 à 17h00 gmt + +1 heure :

E-mail : service.international@tunturi-fitness.com

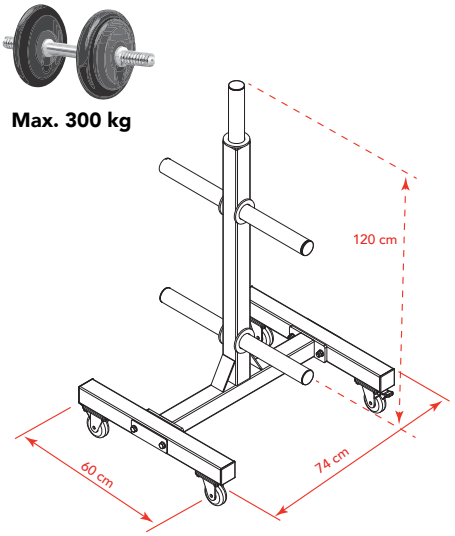
Lors de la commande de pièces de rechange, veuillez indiquer les informations suivantes

- Modèle
- Description des pièces
- Référence de pièce
- Date d'achat

Si vous souhaitez obtenir des données de contact ou des manuels de produit dans une autre langue, veuillez vous rendre sur nos sites internet:

Charge et dimensions

- Poids maximum charge : 300 kg.
- Dimensions assemblé :120 x 64 x 82 cm



Limite de responsabilité

© 2018 Tunturi New Fitness BV
Tous les droits réservés.

Le produit et le manuel sont sujets à modifications. Les spécifications peuvent hanger sans préavis.

Nederlands

Deze Nederlandse handleiding is een vertaling van de Engelse tekst. Aan deze vertaling kunnen geen rechten ontleend worden. De originele Engelse tekst blijft leidend.

Voordat u begint

Bedankt dat u voor de Tunturi Upright Bumper Plate Rack heeft gekozen.
Neem deze handleiding zorgvuldig door voordat u dit apparaat gaat gebruiken. Als distributeur hechten we veel waarde aan de tevredenheid van onze klanten. Als u vragen hebt of als er onderdelen ontbreken of beschadigd zijn, staan de medewerkers van onze klantenservice voor u klaar. Voorkom onnodige vertraging en neem contact op met onze klantenservice: maandag t/m vrijdag van 9:00 tot 17:00 uur GMT +1 uur.

Tunturi New Fitness B.V.
E mail: service.international@tunturi-fitness.com

www.tunturi-fitness.com
E mail: info@tunturi-fitness.com

Belangrijke montage-informatie

- Gereedschap benodigd voor het monteren van dit product: twee verstelbare steeksleutels en een set inbussleutels.

BELANGRIJK

- Voorkom letsel en monteer dit apparaat met twee of meer personen.

- Gebruik slotbouten voor de vierkante gaten in de te monteren componenten.
  Gebruik alleen aan het einde van de slotbout een onderlegring.
- Gebruik inbusbouten of zeskantbouten in de ronde gaten in de te monteren componenten.
- Wacht tot alle bouten zijn gemonteerd voordat u ze vastdraait.

Vervangende onderdelen bestellen

Neem voor het bestellen van vervangende onderdelen contact op met onze klantenservice: Maandag t/m vrijdag van 9:00 tot 17:00 uur gmt +1 uur.
E-mailadres: service.international@tunturi-fitness.com

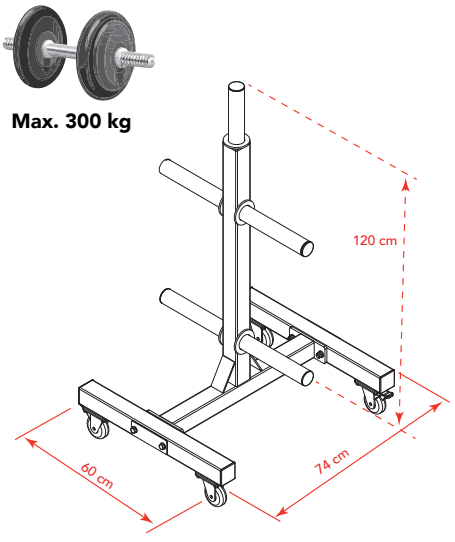
Houd de volgende informatie bij de hand wanneer u vervangende onderdelen bestelt:

- Model
- Omschrijving van onderdelen
- Onderdeelnummer
- Datum van aankoop

Ga voor contactgegevens en producthandleidingen in andere talen naar onze websites:

afmetingen

- Maximum belasting gewicht : 300 kg
- Afmetingen na montage: 120 x 64 x 82 cm.



Disclaimer

© 2018 Tunturi New Fitness BV
Alle rechten voorbehouden.

Het product en de handleiding zijn aan veranderingen onderhevig. Specificaties kunnen zonder verdere kennisgeving worden veranderd.

Español

Este manual español es una traducción del texto ingles. No se pueden derivar derechos de esta traducción. El texto original en inglés prevalecerá.

Antes de empezar

Le agradecemos que haya optado por el banco de musculación estándar Tunturi Upright Bumper Plate Rack. Ara su seguridad y provecho, lea atentamente este manual antes de utilizar el equipo. Como distribuidores, mantenemos el compromiso de ofrecerle el máximo nivel de satisfacción en calidad de cliente. Si desea formular alguna pregunta u observa que alguna pieza está dañada o ausente, le garantizamos el nivel absoluto de satisfacción a través de una asistencia directa.
Para evitar retrasos innecesarios, póngase en contacto con nuestro Departamento de Asistencia al Cliente, de lunes a viernes entre 9:00 y 17:00 GMT + 1 hora.

Tunturi New Fitness B.V.
E mail: service.international@tunturi-fitness.com

www.tunturi-fitness.com
E mail: info@tunturi-fitness.com

Información importante sobre montaj

NOTA!

- Se recomienda encarecidamente que el montaje de este equipo sea realizado por dos personas o más para evitar posibles lesiones.

- Asegúrese de que los tornillos de transporte se encuentran insertados en los orificios cuadrados de los componentes que se tienen que montar. Acople una arandela únicamente al extremo del tornillo de transporte.
- Use tornillos allen o tornillos de cabeza hexagonal insertados en el orificio circular de los componentes que se tienen que montar.
- Antes de apretar los tornillos, espere siempre a que se hayan instalado todos ellos en el banco. No apriete cada tornillo inmediatamente después de haberlo instalado.

Pedido de piezas de recambio

Las piezas de recambio se pueden pedir poniéndose en contacto con nuestro departamento
De asistencia al cliente, de lunes a viernes entre 9:00 y 17:00 gmt + 1 hora:
Correo electrónico: service.international@tunturi-fitness.com

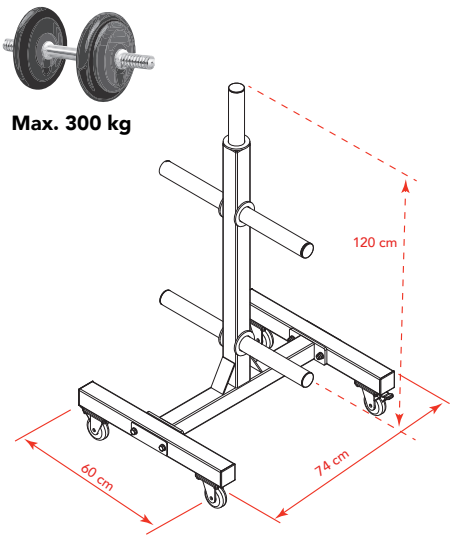
Al realizar el pedido de piezas de recambio, indique la siguiente información:

- Modelo
- Descripción de las piezas
- Número de las piezas
- Fecha de la compra

Información de contacto y manuales de los productos en otros idiomas se pueden encontrar en nuestros sitios web:

Peso máximo admisible y dimensiones

- Peso máximo del carga: 300 kg
- Dimensiones montado: 120 x 64 x 82 cm.



Descargo de responsabilidad

© 2018 Tunturi New Fitness BV
Reservados todos los derechos.

El producto y el manual están sujetos a cambios. Las especificaciones pueden cambiarse sin previo aviso.



Dovozce a distributor pro Českou a
Slovenskou republiku
Trinteco spol. s r.o.
Na Strži 2102/61a, 140 00 Praha 4 – Krč
IČ: 052 54 175 DIČ:CZ05254175
Email: info@trinteco.cz
Telefon: +420 725 552 257

Tunturi New Fitness BV
Purmerweg 1 NL - 1311 XE Almere
P.O. Box 60001 NL - 1320 AA Almere
The Netherlands
www.tunturi-fitness.com
info@tunturi-fitness.com

20180312